

UMOWA NR

zawarta w dniu 2026 r. pomiędzy:

Gminą Dopiewo, ul. Leśna 1c, 62 - 070 Dopiewo, NIP 777-31-33-416,
reprezentowaną przez Zastępcę Wójta Gminy Dopiewo – Aleksandrę Rutynę
przy kontrasygnacie Skarbnik – Agnieszki Krupy-Sokołowskiej, zwaną w dalszej części umowy
„Zamawiającym”

a

....., NIP:, Regon
....., zwanym w dalszej części umowy „Wykonawcą”

§1

Przedmiot umowy

1. Zamawiający zleca, a Wykonawca zobowiązuje się wykonać w 2026 roku dla Zamawiającego skład czasopisma gminnego, wydawanego pod tytułem „Czas Dopiewa” przez Zamawiającego w cyklu miesięcznym.
2. Umowa obejmuje skład 10 numerów czasopisma, liczących po 20 stron każde, w formacie A4, według przyjętego layoutu, dostarczonego Wykonawcy przez Zamawiającego.
3. Każdorazowo skład przeprowadzony zostanie przez Wykonawcę we współpracy z Zamawiającym i będzie obejmował:
 - a) złożenie przez Wykonawcę numeru czasopisma w oparciu o materiały (teksty, zdjęcia, grafiki) przekazane przez Zamawiającego za pośrednictwem wskazanego przez Wykonawcę dysku ftp lub transferem internetowym, a także z wykorzystaniem dodatkowych ilustracji z banków zdjęć, jeśli w opinii Zamawiającego zachodzić będzie taka potrzeba z tym zastrzeżeniem, że Wykonawca w ramach wynagrodzenia określonego w niniejszej umowie zapewnia Zamawiającemu 1 (jedną) dowolną ilustrację według wyboru Zamawiającego na każdy numer czasopisma, a każda kolejna ilustracja będzie dodatkowo płatna na podstawie odrębnego zlecenia,
 - b) wprowadzenie przez Wykonawcę zmian do składanego numeru czasopisma, będących wynikiem maksymalnie trzech korekt dodatkowych przez Zamawiającego,
 - c) przekazanie przez Wykonawcę, każdorazowo po akceptacji Zamawiającego, wersji ostatecznej danego numeru czasopisma w terminie podanym przez Zamawiającego do drukarni wskazanej Wykonawcy przez Zamawiającego (realizującej dla Zamawiającego druk czasopisma).
 - d) termin realizacji przez Wykonawcę usług objętych niniejszą umową w przypadku każdego numeru czasopisma wynosi: nie dłużej niż 24 godziny liczone od momentu przekazania przez Zamawiającego Wykonawcy materiałów i/lub zmian, o których mowa odpowiednio w lit. a) i b), przy czym czas reakcji wynosi 1 godzinę.
4. W trakcie obowiązywania niniejszej umowy strony dopuszczają możliwość powierzenie Wykonawcy przez Zamawiającego, na podstawie niniejszej umowy, składu numerów dodatkowych.

§2

Obowiązki stron umowy

1. Wykonawca zobowiązuje się wykonać prace określone w §1 umowy, z zachowaniem należytej staranności, przyjętych standardów mając na uwadze w szczególności osiągnięcie zamierzonego celu.
2. Wykonawca nie może bez uprzedniej zgody Zamawiającego odstąpić od wskazanego przez niego sposobu wykonania zlecenia.
3. Wykonawca nie może powierzyć wykonania zlecenia osobie trzeciej.
4. Wykonawca oświadcza, że posiada odpowiednie kwalifikacje wymagane przy realizacji czynności określonych w § 1 umowy.
5. Wykonawca zobowiązuje się udzielić na żądanie Zamawiającego informacji o przebiegu realizacji zlecenia na każdym etapie realizacji.
6. Wykonawca ponosi odpowiedzialność za wszelkie szkody, które Wykonawca spowoduje podczas lub w związku z wykonywaniem przedmiotem umowy.
7. Zamawiający zobowiązuje się do współdziałania z Wykonawcą przy realizacji umowy z zakresie określonym w § 1 umowy.

8. Wykonawca zobowiązuje się zachować w tajemnicy informacje, których ujawnienie mogłoby narazić Zamawiającego na szkodę, w szczególności zachować w poufności przekazane mu informacje na wszelkich nośnikach, bez względu na sposób ich przekazania oraz bez względu na to, czy przekazanie informacji było zamierzone, czy też dowiedział się o tym przy okazji wykonywania niniejszej umowy.

9. Wykonawca zobowiązuje się zachować w tajemnicy informacje, których ujawnienie mogłoby narazić Zleceniodawcę na szkodę, w szczególności zachować w poufności przekazane mu informacje bez względu na sposób ich przekazania oraz bez względu na to, czy przekazanie informacji było zamierzone, czy też dowiedział się o tym przy okazji wykonywania niniejszej umowy.

§3

Czas trwania umowy

Niniejsza umowa zostaje zawarta na czas określony, od dnia jej podpisania przez obie strony do dnia 31 grudnia 2026 roku.

§4

Wynagrodzenie

1. Za prawidłowe i kompletne wykonanie składu 20-stronicowego numeru standardowego czasopisma Wykonawca otrzyma wynagrodzenie w kwociezł brutto (słownie:).

2. W przypadku składu numeru o innej liczbie stron niż w numerze standardowym, w ustaleniu wynagrodzenia za taki numer, stosuje się odpowiednie powiększenie lub obniżenie wynagrodzenia, przyjmując, że usługa składu 4 stron, kosztuje zł brutto (słownie:).

3. Wartość usług, związanych ze składem czasopisma gminnego w okresie obowiązywania niniejszej Umowy w roku 2026, realizowanych przez Wykonawcę dla Zamawiającego, nie przekroczy kwoty zł brutto (słownie:).

4. Za wykonanie każdej dodatkowej korekty czasopisma Wykonawca otrzyma wynagrodzenie w kwocie zł brutto (słownie:)

5. Wynagrodzenie za każdy wykonany skład numeru czasopisma płatne będzie na rzecz Wykonawcy na konto bankowe Wykonawcy w terminie 14 dni od dnia dostarczenia przez Wykonawcę, Zamawiającemu prawidłowo wystawionej faktury VAT, nie wcześniej jednak niż po wykonaniu składu i przekazaniu złożonego numeru danego czasopisma Zamawiającemu w postaci kompletnej i umożliwiającej udostępnienie wersji elektronicznej danego czasopisma przez Zamawiającego w Internecie (pdf) i równolegle przekazanie do drukarni, w postaci umożliwiającej jej przystąpienie przez nią do druku.

5. Za dzień zapłaty uważa się dzień obciążenia rachunku Zamawiającego.

6. Zamawiający będzie regulował swoje zobowiązania z umowy z zastosowaniem mechanizmu podzielonej płatności. W przypadku braku możliwości zrealizowania płatności w terminie w ten sposób z uwagi na okoliczności, co do których winę ponosi Wykonawca (w szczególności z uwagi na brak rachunku bankowego, otwartego w związku z prowadzoną działalnością gospodarczą) odsetek za opóźnienie nie nalicza się. Strony zgodnie ustalają, że faktura za miesiąc grudzień 2026 roku zostanie wystawiona i doręczona Zamawiającemu nie później niż do dnia 18.12.2026 roku, co nie zwalnia Zamawiającego z należytego wykonywania czynności określonych niniejszą umową do dnia 31.12.2026 roku.

7. Wynagrodzenie określone w §4 ust. 1. obejmuje w szczególności wszystkie koszty wykonania umowy w zakresie zobowiązań Wykonawcy, w tym wynagrodzenia ewentualnych podwykonawców. Wykonawca oświadcza, że przewidział w cenie wskazanej w §4 ust. 1 wszystkie elementy i rodzaje robót, czynności, materiały, urządzenia i koszty (w tym zw. z ewentualnym wzrostem cen materiałów lub urządzeń potrzebnych do realizacji umowy, koszty pracowników i/lub osób którymi będzie się posługiwał przy realizacji umowy) itp. zarówno, co do ich ilości jak i ich rodzaju, niezbędne do realizacji przedmiotu niniejszej umowy oraz wiedzy i posiadanego doświadczenia, co wpłynęło na określenie przez Wykonawcę kwoty wskazanej w §4 ust. 1 umowy oraz w ofercie Wykonawcy.

8. Wraz z powstaniem po stronie Wykonawcy, obowiązku fakturowania - przesyłania Zamawiającego ustrukturyzowanych faktur elektronicznych, za pośrednictwem platformy elektronicznego fakturowania w ramach Systemu KSeF (Krajowy System e-Faktur) Strony wyrażają zgodę na wysyłanie i odbieranie faktur i innych ustrukturyzowanych dokumentów elektronicznych oraz not korygujących za pośrednictwem przedmiotowej platformy.

§5

Rozwiązanie umowy

1. Każda ze stron może rozwiązać umowę z zachowaniem 30-dniowego okresu wypowiedzenia.
2. Zamawiający zastrzega sobie prawo rozwiązania umowy w trybie natychmiastowym w przypadku, gdy Wykonawca nienależyście lub sprzecznie z postanowieniami niniejszej umowy wykonuje przedmiot umowy.
3. Niniejsza umowa może zostać rozwiązana na podstawie porozumienia stron w każdym czasie.
4. Rozwiązanie umowy nie ma wpływu na uprawnienia Zamawiającego do naliczenia jakichkolwiek kar umownych, o których mowa w §6 umowy.

§6

Kary umowne

1. Strony uzgadniają, iż Wykonawca zapłaci karę umowną Zamawiającemu w przypadku:
 - a) rozwiązanie umowy w trybie i z przyczyn, o których mowa w § 5 ust. 2 w wysokości 2 000,00 zł,
 - b) każdą rozpoczętą godzinę zwłoki w wykonaniu przedmiotu umowy w wysokości 1% wynagrodzenia brutto określonego w §4 ust. 3 umowy.
2. Zamawiający ma prawo dokonać potrącenia kar umownych z wynagrodzenia Wykonawcy.
3. Zamawiającemu przysługuje prawo do dochodzenia odszkodowania uzupełniającego, przewyższającego karę umowną na zasadach ogólnych, przewidzianych przepisami kodeksu cywilnego do pełnej wysokości poniesionej szkody.
4. Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność za działania i/lub zaniechania podwykonawców lub osób, którymi się posługuje przy realizacji niniejszej umowy jak za działania lub zaniechania własne.

§7

Klauzula salwatoryjna

1. Strony niniejszej umowy zgodnie postanawiają, że w przypadku stwierdzenia, iż którekolwiek z postanowień niniejszej umowy jest z mocy prawa nieważne lub bezskuteczne, okoliczność ta nie będzie miała wpływu na ważność i skuteczność pozostałych jej postanowień, chyba że z okoliczności wynikać będzie w sposób oczywisty, iż bez postanowień bezpośrednio dotkniętych nieważnością lub bezskutecznością, umowa nie zostałaby zawarta.
2. W przypadku, o którym mowa w ust. 1 niniejszego paragrafu, Strony zobowiązane będą zawrzeć aneks do niniejszej Umowy, w którym sformułują postanowienia zastępcze, których cel gospodarczy będzie równoważny lub zbliżony do celu postanowień nieważnych lub bezskutecznych.
- 3.

§8

Przetwarzanie danych osobowych

Zamawiający uprawniony jest do przetwarzania danych osobowych Wykonawcy na zasadach i w sposób określony w Załączniku nr 2 do umowy.

§9

Postanowienia końcowe

1. Umowa wchodzi w życie z dniem jej podpisania przez obie strony.
2. Strony zgodnie postanawiają, iż sądem właściwym do rozstrzygania między nimi sporów będzie sąd powszechny według siedziby Zamawiającego.
3. Załączniki do umowy stanowią jej integralną część i nie mogą być rozpatrywane w oderwaniu od niej.
4. Strony ustalają, że wszelkie pisma, zawiadomienia, oświadczenia i korespondencja oraz dokumentacja związana z realizacją niniejszej umowy winna być dokonywana na piśmie za potwierdzeniem odbioru lub wysyłana listem poleconym. Odmowa odebrania przesyłki lub jej niepodjęcie w określonym zgodnie z obowiązującymi przepisami terminie jest uważane za skutecznie dokonane doręczenie odpowiednio: w dacie odmowy lub w dacie upływu terminu do podjęcia przesyłki za wyjątkiem wyżej wskazanych postanowień w których sposoby doręczenia zostały uregulowane odrębnie.
5. Strony przyjmują, iż adresami dla doręczeń stron dla celów niniejszej umowy są adresy wskazane w komparycji niniejszej umowy.

6. W wypadku zmiany adresu do korespondencji strona zobowiązana jest do zawiadomienia o tym drugiej strony na piśmie nie później niż w terminie 3 (trzy) dni roboczych od daty zmiany adresu. W razie uchybienia powyższemu obowiązkowi pismo wysłane na dotychczasowy znany adres strony uważa się na doręczone skutecznie.
7. Zmiana wskazanych w niniejszej umowie danych adresowych nie stanowi zmiany niniejszej umowy i nie wymaga sporządzania aneksu do umowy, może być dokonywana przez stronę, której dotyczy i staje się skuteczna wobec drugiej strony po jej skutecznym pisemnym zawiadomieniu.
8. Zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej w postaci aneksu i mogą nastąpić tylko za zgodą obu stron niniejszej umowy, pod rygorem nieważności.
9. W zakresie nieuregulowanym niniejszą umową zastosowanie znajdują przepisy Kodeksu cywilnego oraz inne obowiązujące przepisy prawa w zakresie związanym z realizacją przedmiotu niniejszej umowy.
10. Wykonawca oświadcza, że znany jest mu fakt, iż treść niniejszej umowy, a w szczególności przedmiot umowy i wysokość wynagrodzenia, stanowią informację publiczną w rozumieniu art. 1 ust. 1 ustawy z dnia 6 września 2001r. o dostępie do informacji publicznej (Dz.U.2022.902 t.j. z dnia 2022.04.27), która podlega udostępnieniu w trybie przedmiotowej ustawy.
11. Wykonawca wyraża zgodę na udostępnianie w trybie ustawy, o której mowa w ust. 10 niniejszego paragrafu treści umowy oraz danych zawartych w niniejszej umowie w tym danych Wykonawcy.
12. Zakazuje się cesji wierzytelności wynikających z niniejszej umowy.
13. Wykonawca oświadcza, że przy zawarciu niniejszej umowy otrzymał i zapoznał się z treścią KLAUZULI INFORMACYJNEJ O PRZETWARZANIU OCHRONY DANYCH OSOBOWYCH otrzymaną od Zamawiającego - nie dotyczy osób prawnych.
14. Umowę sporządzono i podpisano w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach po jednym dla każdej ze Stron. W przypadku gdy Umowa została zawarta w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanymi podpisami elektronicznymi przez Strony, uznaje się, że niniejsza Umowa została zawarta z chwilą złożenia ostatniego z kwalifikowanych podpisów elektronicznych stosownie do wskazania znacznika czasu ujawnionego w szczegółach dokumentu zawartego w postaci elektronicznej.

Załączniki:

1. Oferta Wykonawcy z dnia roku;
2. Klauzula dotycząca przetwarzania danych osobowych.

Zamawiający

Wykonawca

Klauzula informacyjna o przetwarzaniu danych osobowych

Zgodnie z art. 13 ust. 1 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), zwanego dalej RODO informuje się klientów Urzędu Gminy Dopiewo, że:

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Wójt Gminy Dopiewo, 62-070 Dopiewo, ul. Leśna 1c, NIP: 7773133416 (dalej: Administrator).
2. Kontakt z Inspektorem Ochrony Danych (IOD) Administratora jest możliwy za pomocą adresu e-mail: iod@dopiewo.pl.
3. Dane osobowe klientów zbierane i przetwarzane są w celu możliwości wykonywania przez Urząd Gminy Dopiewo ustawowych zadań publicznych, określonych m.in. w ustawie z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym oraz w innych przepisach powszechnie obowiązującego prawa.
4. W większości przypadków przetwarzanie danych osobowych wynika z przepisów prawa, a ich podawanie przez klienta jest obowiązkowe. W niektórych sprawach podawanie danych osobowych może być dobrowolne, lecz niezbędne do realizacji celów, o których mowa w pkt. 3 powyżej. W sytuacji dobrowolności podawania danych osobowych klienci zostaną o tym fakcie poinformowani. Niepodanie lub podanie niepełnych danych osobowych może skutkować pozostawieniem wniosku bez rozpatrzenia.
5. Jeżeli przetwarzanie danych odbywa się na podstawie zgody na przetwarzanie, klienci mają prawo do cofnięcia zgody na przetwarzanie ich danych osobowych w dowolnym momencie, bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem.
6. Ma Pani/Pan prawo do żądania od Administratora:
 1. dostępu do treści swoich danych osobowych,
 2. sprostowania danych, które są nieprawidłowe,
 3. ograniczenia przetwarzania:
 1. jeśli kwestionuje Pani/Pan prawidłowość tych danych,
 2. przetwarzanie jest niezgodne z prawem, a sprzeciwia się Pani/Pan usunięciu tych danych,
 3. Administrator nie potrzebuje już danych osobowych do celów przetwarzania, ale są one potrzebne Pani/Panu do ustalenia, dochodzenia lub obrony roszczeń,
 4. gdy wniosła/wniósł Pani/Pan sprzeciw wobec przetwarzania danych – do czasu stwierdzenia nadrzędnych interesów Administratora nad podstawą takiego sprzeciwu,
 4. usunięcia danych, gdy:
 1. dane nie są już niezbędne do celów, dla których zostały zebrane,
 2. po wniesieniu sprzeciwu wobec przetwarzania danych, jeśli nie występują nadrzędne prawnie uzasadnione podstawy przetwarzania,
 3. dane są przetwarzane niezgodnie z prawem,
 5. wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania Pani/Pana danych osobowych z przyczyn związanych z Pani/Pana szczególną sytuacją,
 6. wniesienia skargi do organu nadzorczego.
7. Pani/Pana dane osobowe nie będą przekazywane odbiorcom w państwach spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego.
8. Pozyskane od klientów dane osobowe nie będą udostępniane podmiotom innym, niż upoważnione na podstawie przepisów prawa.
9. Pani/Pana dane osobowe nie będą profilowane i nie nastąpi zautomatyzowane podejmowanie decyzji.
10. Dane osobowe od momentu pozyskania będą przechowywane przez okres wynikający z regulacji prawnych (kategorii archiwalnej dokumentacji, określonej w jednolitym rzeczowym wykazie akt dla organów gmin i związków międzygminnych; umowy o dofinansowanie zawartej między beneficjentem a określoną instytucją; trwałości danego projektu i konieczności zachowania dokumentacji projektu do celów kontrolnych itp.). Kryteria okresu przechowywania ustala się w oparciu o klasyfikację i kwalifikację dokumentacji w jednolitym rzeczowym wykazie akt.
11. Dane osobowe Użytkowników są przetwarzane w systemie, w którym zastosowano środki techniczne i organizacyjne zapewniające ochronę przetwarzanych danych zgodnie z wymaganiami określonymi w przepisach powszechnie obowiązującego prawa.

Niniejszym oświadczam, że zapoznałam/zapoznałem się z informacją o przetwarzaniu danych osobowych:

(miejscowość, data)

(czytelny podpis)